

32003R1948

5.11.2003

EUROOPA LIIDU TEATAJA

L 287/13

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 1948/2003,**4. november 2003,****millega muudetakse määrust (EÜ) nr 174/1999 seoses Horvaatiale ja Venemaale ettenähtud juustu ekspordilitsentside ja -toetustega ning kehtestatakse erand kõnealuselt määrusest**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

(5) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas piima- ja piimatooteturu korralduskomitee arvamusega,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 17. mai 1999. aasta määrust (EÜ) nr 1255/1999 piima- ja piimatooteturu ühise korralduse kohta, ⁽¹⁾ viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1787/2003, ⁽²⁾ eriti selle artikli 26 lõiget 3 ja artikli 31 lõiget 14,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

ning arvestades järgmist:

Määruse (EÜ) nr 174/1999 artikli 15 lõige 3 asendatakse järgmisega:

(1) Vastavalt sihtkohale diferentseeritud erimeetmete vastuvõtmise lubamiseks on komisjoni 26. jaanuari 1999. aasta määruse (EÜ) nr 174/1999 (millega kehtestatakse nõukogu määruse (EMÜ) nr 804/68 rakendamise üksikasjalikud erieeskirjad piima ja piimatoodete ekspordilitsentside ja -toetuste kohta, ⁽³⁾ viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1392/2003 ⁽⁴⁾) artiklis 15 sätestatud, et juustu ekspordilitsentsi väljastatakse üksnes ühele sihtkohtsoonile ja need kehtivad üksnes kõnealusel tsoonil riikidele.

“3. Lõike 1 kohaldamiseks määratletakse järgmised tsoonid:

- a) I tsoon: sihtkoha koodid 070, 091 ja 093–096 (kaasa arvatud);
- b) II tsoon: sihtkoha kood 092;
- c) III tsoon: sihtkoha kood 400;
- d) IV tsoon: sihtkoha kood 075;
- e) VI tsoon: kõik muud sihtkoha koodid.”

Artikkel 2

Erandina määruse (EÜ) nr 174/1999 artikli 6 punktist c lõpeb 1. detsembrist 2003 kuni 31. detsembrini 2003 väljastatud Horvaatiasse veetavate CN-koodi 0406 alla kuuluvate toodete toetuse eelkinnitusega ekspordilitsentside kehtivusaeg 31. detsembril 2003.

Artikkel 3

Määrus (EÜ) nr 951/2003 tunnistatakse kehtetuks.

Artikkel 4

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist Euroopa Liidu Teatajas.

Käesoleva määruse artikleid 2 ja 3 kohaldatakse alates 1. detsembrist 2003.

⁽¹⁾ EÜT L 160, 26.6.1999, lk 48.

⁽²⁾ EÜT L 270, 21.10.2003, lk 121.

⁽³⁾ EÜT L 20, 27.1.1999, lk 8.

⁽⁴⁾ EÜT L 197, 5.8.2003, lk 3.

⁽⁵⁾ EÜT L 133, 29.5.2003, lk 82.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 4. november 2003

Komisjoni nimel

komisjoni liige

Franz FISCHLER
